

PROYECTO MEMORIAS DE UNA PANDEMIA: TESTIMONIOS, REFLEXIONES Y ANÁLISIS DESDE LAS VIVENCIAS DE AMÉRICA LATINA	
PANDEMNESIS: ARCHIVOS TESTIMONIALES, DIARIOS DE LA EXPERIENCIA, CRÓNICAS Y FUENTES DESDE AMÉRICA LATINA	
FICHA PARA ARCHIVO TESTIMONIAL	
Lugar y fecha: Bogotá, 4 de Junio de 2020.	Código: AT24ICI02
Nombre de quien testimonia: Angélica Portela Rivera.	
Actividad que desempeña: Estudiante (24 años).	
Entrada: Identidad.	Ítem: Cultural Indígena 02.
<p>Buenos días, mi nombre es Angélica Portela, autorizo pues mi testimonio para mi compañera Paula [...].Yo estudio en la Universidad Pedagógica Nacional en Bogotá, estudio [Educación] Comunitaria, pero soy de acá del Cauca, zona [de] Tierradentro, en el municipio de Inzá, el resguardo se llama resguardo indígena de Yaquiva y la vereda pues es la cabecera del resguardo, la vereda lleva el mismo nombre que es Yaquiva. En mi casa vivimos tres mujeres que [son] mi abuela, mi mamá y yo. Pues ahorita por todo el tema de la pandemia, entonces ¿cómo vivía antes de todo esto? Hoy preciso lo estaba reflexionando porque pues yo estudio en Bogotá y pues por ende debo estar allá la mayoría del tiempo, digamos que es en el tiempo de las vacaciones que viajo acá y pues [...] estoy acá un buen tiempo. ¿Qué pasa? Que yo siempre [...] me planteaba y decía: 'Yo voy a viajar al Cauca y voy a estar este tiempo, porque es mi tiempo vacacional, porque necesito estar con mi mamá' [...]. Pero pues la pandemia fue como voy a viajar y pues ya llevo dos meses acá, más de dos meses acá, y el hecho de que no me lo hubiera pensando ni lo hubiera planeado pues también se torna agobiante, y se torna agobiante en el sentido de que la incertidumbre pesa [...].</p> <p>Pues yo estudiaba y de momento cuando ya empieza todo lo de la pandemia, yo viajo y digamos que en un principio no creía en el virus, y siempre veía cosas de que la conspiración, de que inventaron el virus, de que el planeta está respirando, de que todo esto, ¿sí? Ya en el momento que yo iba a viajar pues también [...] acá la gente, digamos que aquí en el resguardo sí han hecho muchos planes de contingencia entonces el tema de estar [...] en cuarentena pues fue complejo.</p> <p>[...] Bueno en ese antes siento que la Universidad a mí me abrió o me brinda la posibilidad de leer el contexto de diferentes maneras, entonces yo tengo una mirada desde el ser indígena, desde mi sentir, desde acá, pero lo que ha hecho la Universidad es que también dice: 'Mire, hay otras miradas desde Occidente, hay otros sentires desde Occidente' y me pongo siempre es [en] una balanza de lo que soy y de lo que quiero. [...]. Yo trabajaba y pues siempre intento seguir los mandatos del CRIC, del Consejo</p>	

Regional Indígena del Cauca y pues moverme sobre eso, digamos, sobre la reivindicación de la tierra y la autonomía.

[...] Pues [...] ahorita, en un primer momento, mi objetivo de ese entonces o bueno es ahorita, terminar la universidad para regresarme al territorio y trabajar. Obviamente mi idea era regresarme ya con un título, y regresarme a trabajar pero pues en este momento [...] en el tema de la pandemia ha sido complejo porque [...] lo que decía anteriormente yo no estaba preparada para asumir quedarme acá estudiando de manera virtual que ni quisiera es lo mismo, porque no conozco a muchos de mis compañeros [...] y se me ha dificultado, además, por ejemplo, ayer martes, perdón el martes en la mañana, nosotros recibíamos el turno del control territorial y yo tenía clases ese día pero pues igual acá si uno no cumple el control, son 24 horas de [...] remedio, te sacan al calabozo, entonces pues obviamente yo tenía que estar en los controles.

Y pasa algo muy grave y es que estando en el control pues nos enteramos que en otro control, pues un grupo armado llega y coge y amordaza a unos compañeros y aunque está retirado pues igual acá es monte, [...] entonces sí me preocupaba mucho, pues porque uno está solo y estaba con otros compañeros pero es muy diferente usted tener un bastón de mando a la hora de tener un fusil ¿sí? Pues [...] no sé, pues no hay comparación a la hora de tener un enfrentamiento, a la hora de una disputa [...].

Cuando llego, digamos, eso es ya ahorita, cuando recién llego aquí al resguardo, tengo que estar catorce días en cuarentena. Entonces había como una satanización de todas las personas que llegaban, en especial la gente que llegaba de Bogotá, entonces mi mamá, pues fue ella la que más me dijo que viajara. Menos mal lo hice porque yo creo que si me hubiera quedado en Bogotá estuviera aguantando hambre [...] y acá no, pues acá estoy bien, pero entonces hubo así como un rechazo social porque yo hubiera llegado. Entonces la gente dejó de venir a mi casa pues primero por el miedo, ¿sí?, o sea, yo siento que el miedo nos hace tomar actitudes que uno quizás sin miedo no haría, entonces ese rechazo no solo por la gente de la comunidad, sino por parte de mi familia y escuchar comentarios como 'Mejor se hubiera quedado, ¡ay! mejor no hubiera venido', pues igual por más verraco que uno sea, eso a uno le duele, porque pues porque es la tía, es el primo que dice que yo mejor me hubiera quedado.

[...] Son quince días en los que tengo que estar totalmente encerrada y como mi casa está cerca al calabozo pues todo el tiempo había guardia indígena y a varios compañeros los bajaron al calabozo, entonces mi miedo era como que me metieran a ese calabozo porque eran setenta y dos horas con [...] agua y pan en la mañana y en la noche, entonces yo decía yo tampoco quiero pasar por eso.

Y ya después de que salgo de la cuarentena pues el cabildo acá hizo planes de contingencia. [...] Digamos que entre sus planes de contingencia está el mercado interno, que es algo que reivindico mucho de la organización y es que [...] empiezan a hablar de un mercado dentro de la vereda. ¿Por qué? Porque acá los mercados antes de la pandemia eran los días sábados en la cabecera municipal en Inzá, entonces todas las veredas o las personas de aquí del resguardo nos teníamos que dirigir hacia Inzá para mercar, entonces lo que hizo el cabildo es como ¡no, espere!. Pues si la idea es no salir para no contagiarnos vamos a empezar hacer un mercado interno, [...] que consiste

en que toda la gente, los que tengan en este caso [...], mi mamá ,es panadera entonces nosotros hacemos pan, digamos hoy hacemos pan todo el día para mañana sacarlo a vender al mercado. Eso es lo otro, si nosotros, pues yo acá [...] en Bogotá estudiaba y pare de contar y yo trabajaba de mesera. Pues acá no, acá me he dedicado otra vez a hacer pan, a volver a trabajar la tierra y uno se vuelve muy flojo, ¿sí?, yo siento que a uno la ciudad pues también [...] como es otro estilo de vida, pues trabajar la tierra allá, ¿en dónde? Por ahí en la Pedagógica de vez en cuando que me ponía a sembrar matas, pero pues de ahí no pasaba. [...] En cambio acá pues me ha tocado trabajar y acá hace mucho sol, y pues que yo se me ampollan las manos, entonces que si se me ampollan las manos soy floja y pues eso genera otro tipo de discusiones de acá, pues como con mi familia, el caso es que nosotros hacemos ese pan, bueno pues en el mercado interno la gente pasa sus productos, y [...] se reivindica la autonomía alimentaria, ¿sí?, digamos que el mercado interno no es solo como vamos, en un principio era eso, vamos a mercar acá para no salir a Inzá pero ahorita no es solo no salimos a Inzá, sino que vamos a empezar a consumir lo que nosotros sembramos, entonces por ejemplo ya el cilantro no lo traen de afuera sino que es de acá, la acelga también y también se impulsó la siembra del tul ¿qué es el tul? Es la huerta en nasa yuwe, es la huerta, entonces la idea es que cada familia tenga una huerta. Yo apenas llegue le dije a mi mamá: 'Bueno vamos a ponernos las pilas hacer una huertas y sembrar de todo'. Uno puede tener una huerta no tan grande pero puede hacer varias eras y en una era puede sembrar digamos dos clases de plantas, en este caso pues si uno quisiera sembrar plantas propias, plantas nativas como es el maíz, la yuca, ¿sí?, pero pues esas plantas nativas se están demorando entre tres meses, cuatro meses, la arracacha por ejemplo, entonces dijimos: 'No, hay que sembrar hortalizas'. [Las hortalizas] a pesar de que no son plantas propias pero son plantas que se demoran entre un mes, mes y medio en ya sacar un producto, y como lo que se dice de la pandemia es que va a durar mucho tiempo, pues la idea es luego no tener escasez de alimentos, ¿sí?, entonces por eso hemos decidido sembrar zanahoria, acelga, habichuela, arveja, ¿sí?, que son alimentos que no se demoran en cosechar, que pues no se va a demorar tanto como la yuca o el maíz.

Entonces hemos estado haciendo eso, y lo otro es los sahumeros, los sahumeros ¿por qué? Porque pues no tenemos digamos para comprar la droga, ¿sí?, pero entonces se ha comprobado que digamos el eucalipto y el pino sirve mucho como para matar el virus, o bueno eso es lo que nos dicen, es que yo no sé tampoco a ciencia cierta si es que de verdad el virus lo mata el pino o el eucalipto pero entonces nosotros hacemos los sahumeros con esas plantas, con plantas que son plantas calientes, porque el virus pues se mata con eso, entonces es el pino, el eucalipto, hojas de naranja, limoncillo, y pues todas las noches, no todos los días porque eso sí sería mentir, pero nosotros hacemos el sahumero tres veces al por ahí, no por ahí una vez a la semana, ¿sí?, o cuando digamos hoy que prendemos la leña y todo eso, para cocinar el maíz para el pan, entonces ahí se ya quedan los tizones de la leña y con esos mismos tizones es que hacemos el sahumero en las noches, y se hace en las noches por todo el tema de los zancudos y todo eso. Además que uno ya duerme más tranquilo [...] eso y ya.

Por ejemplo, si nosotros queremos salir al pueblo [...] tenemos que tener un permiso del alcalde y tiene que ser un permiso justificado. Hay como varios, digamos que los motivos para salir: que sea por salud, por papeles y porque uno vaya al banco, de resto [no] A

mí se me dio por ir que a comprarme unas botas, pues eso no es prioridad, ¿sí?, entonces comprar botas no es prioridad entonces pues no hay permiso para salir a eso, ese permiso va firmado por el cabildo. Y lo que les contaba hace poco, lo del control, el control es que todos los días nosotros nos turnamos por familia y vamos a la entrada del pueblo [a] hacer el control territorial, [que es] pues estar ahí, no permitir que nadie externo del cabildo entre al cabildo y lo que le digo, que si va a salir por ejemplo, que yo tenga el permiso académico para salir, el permiso no académico sino el permiso del cabildo y si no lo tengo pues ya en el control territorial no me dejan salir.

Yo creo que [después de la pandemia] pues que lo del mercado interno hay que continuarlo, ¿sí?, eso es importante pues porque ya hemos hablado con varios compañeros y con autoridades y pues es una iniciativa que a pesar de que empezó como una prevención, se ha comprobado de que por ejemplo la papa se puede sacar más barata, de que la carne no necesariamente la carne viene del Huila sino que acá el mismo cabildo está poniendo el ganado, entonces la idea es seguir con el plan del mercado interno. Eso digamos que [...] de la organización. Y ya a nivel personal no solo para mí como indígena sino pues como para todos, nos queda una lección de cómo [...] vivir, ¿sí?, porque [...] lo que ahorita la pandemia también nos da muestra es que nosotros no estamos preparados para cambios así, ¿sí?, y también pensaba cómo de alguna manera nos están metiendo también como en una forma de vivir, y ahorita es por medio del computador y el celular entonces todo el tiempo tenemos que estar conectados y yo siento que el celular a uno no solo le quita tiempo sino también le quita energía, ¿sí?, o sea a veces yo me quedo hasta la una de la mañana conectada y a veces digo [que] 'pues pa'qué me quedo hasta tan tarde si no hago nada'. [Porque] pues no es nada productivo lo que hago, es quedarme viendo cosas que ni me sirven, ¿sí?, como cosas vanas, entonces también es la energía que me quita y el celular no simplemente es como venga voy a pasar mi tiempo sino que por ejemplo, lo que nosotros estemos hablando pues también lo pueden estar escuchando otras personas. Entonces también es una forma de controlar, de saber qué estamos haciendo, entonces siento que ahorita la pandemia también nos cedió lugar pa'eso, a otra nueva manera de comunicarnos, también de economía, porque el petróleo bajo, pero pues eso también da pie que ahorita las tics en este caso son las que van a tener el control tanto económico como social. Yo también pensaba [...] pues [que] sembramos la huerta y la idea es que la huerta no se acabe, o sea, pienso que a pesar de que la pandemia también nos encerró y nos puso a tener un modelo de vida encerrados, con poca comunicación [...], entonces bueno usted me quiere encerrado pero a sembrar la tierra, bueno ustedes me quieren encerrados pero voy a tratar de reivindicar lo que son las plantas tradicionales y a partir de eso aprender nuevamente de las plantas porque uno como ahorita ya todo son las pastas, entonces uno ya no sabe pa'que sirve el limoncillo, pa'que sirve el aguacate [...].

Pero he aprendido [...]. Yo creo que si yo me hubiera quedado en Bogotá pues lo que le digo, hubiera estado aguantando hambre y llorando, pues porque uno siempre es así, pero ya estando acá también digo: 'Cómo extraño la actividad'. Entonces son varios factores, lo que yo decía en un principio, a mí la Universidad o Bogotá principalmente, me enseñó a mirar pues el contexto de dos maneras, desde acá desde lo que soy como indígena y acá pero también [...] Bogotá dice: 'Venga, usted no es solo indígena, usted

es mujer, usted es estudiante, usted es clase baja', ¿sí?, pues ya le da otros matices a mi forma de ser [...].

Anexa: Audio Identidad – Cultural Indígena 02. Entrada: Identidad. Impreso en Antología.

Código: AT24ICI02

Levantamiento: María Paula Mellizo Camacho.

Revisión: Adrián Serna Dimas y Carlos Reina Rodríguez.

Citación: Archivo Testimonial DESUD/CLACSO (2020). Testimonio AT24ICI02, 5 fls.

Entradas relacionadas: Bienes Comunes (Alimentación), Derechos (Humanos), Naturaleza (Cultivo), Relaciones sociales (Hábitos).